## Sumeryjska Lista Królów

Po tym jak królestwo zostało dane z nieba, królestwo było w Eridu.

W Eridu Alulim był królem, panował przez 28 800 lat.

Alalgar panował przez 36 000 lat.

Dwóch królów panowało przez 64 800 lat.

Następnie Eridu zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Bad-tibiry.

W Bad-tibirze **Enmen-lu-ana** panował przez 43 200 lat.

Enmen-gal-ana panował przez 28 800 lat.

Boski **Dumuzi**, pasterz panował przez 36 000 lat.

Trzech królów panowało przez 108 000 lat.

Następnie Bad-tibira została porażona orężem i królestwo zostało przeniesione do Larak

W Larak En-sipad-zid-ana panował przez 28 800 lat.

Jeden król panował przez 28 800 lat.

Następnie Larak zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Sippar.

W Sippar Enmen-dur-ana panował przez 21 000 lat.

Jeden król panował przez 21 000 lat.

Następnie Sippar zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Szuruppak. W Szuruppak **Ubara-Tutu** panował przez 18 600 lat. Jeden król panował przez 18 600 lat. Ośmiu królów w pięciu miastach panowało przez 385 200 lat. A potem potop zmiótł wszystko. Po tym jak potop zmiótł wszystko królestwo ponownie zostało dane z nieba, królestwo było w Kiszu. W Kiszu Giszur był królem, panował przez 1 200 lat. Kullassina-bel był królem, panował przez 900 lat. Nan-gisz-liszma był królem, panował przez 1 200 lat. **En-dara-ana** był królem, panował przez 420 lat, 3 miesiące i 3 i pół dnia. Babum był królem, panował przez 300 lat. **Pu'annum** był królem, panował przez 840 lat. Kalibum był królem, panował przez 900 lat. Kalumum był królem, panował przez 840 lat. Zuqaqip był królem, panował przez 900 lat.

## Sumeryjska Lista Królów

Atab był królem, panował przez 600 lat.

Maszda był królem, panował przez 840 lat.

Arwi'um syn Maszdy był królem, panował przez 720 lat.

**Etana,** pasterz, został zabrany do nieba i zaprowadził porządek we wszystkich krajach, był królem, panował przez 1 500 lat.

Balih, syn Etany, był królem, panował przez 400 lat.

Enme-nuna był królem, panował przez 660 lat.

Melem-Kisz, syn Enme-nuny, był królem, panował przez 900 lat.

Barsal-nuna, syn Enme-nuny, był królem, panował przez 1 200 lat.

Samug, syn Barsal-nuny, był królem, panował przez 140 lat.

Tizkar, syn Samuga, był królem, panował przez 305 lat.

**Ilku'u** był królem, panował przez 900 lat.

Ilta-sadum był królem, panował przez 1 200 lat.

**Enmen-baragesi**, który zniszczył broń Elamu, był królem, panował przez 900 lat.

Agga, syn Enmen-baragesiego, był królem, panował przez 625 lat.

Dwudziestu trzech królów panowało przez 23 310 lat, 3 miesiące i 3 i pół dnia.

Następnie Kisz został porażony orężem i królestwo zostało przeniesione do Eanna [Uruk].

W Eanna Meski'aggaszer, syn Utu był, suzerenem i królem, panował przez 324 lata.

Meski'aggaszer wszedł do morza i zniknął..

**Enmerkar**, syn Meski'aggaszera, król Uruk, który zbudował Uruk był królem i panował przez 420 lat.

Boski **Lugalbanda**, pasterz, panował przez 1 200 lat.

Boski Dumuzi, rybak, którego miastem była Ku'ara, panował przez 100 lat.

Gilgamesz, którego ojciec był demonem (niewidzialnym bytem), władca Kulaby, panowała 126 lat. **Ur-lugal**, syn boskiego Gilgamesza, panował przez 30 lat. Utulkalama syn Ur-lugala, panował przez 15 lat. La-baszer panował przez 9 lat. Ennundarahana panował przez 8 lat. Mesze panował przez 36 lat. Melamana panował przez 6 lat. Lugalkigin panował przez 36 lat. Dwumastu królów panowało 2310 lat. Następnie Uruk został porażony orężem i królestwo zostało przeniesione do [miasta] Ur W Ur Mesanepada był królem, panował prze 80 lat. Meskiaguna, syn Mesanepady, był królem i panował przez 36 lat. Elulu panował przez 25 lat. Balulu panował przez 36 lat. Czterech królów panowało przez 177 lat. Następnie Ur zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Awan. W Awan [...] był królem, panował przez [...] lat. [...]-Lu, panował przez [...] lat.

Sumeryjska Lista Królów

Ku [...] panował przez 36 lat.

Trzech królów panowało przez 356 lat.

Następnie Awan zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Kiszu.

W Kiszu Susuda, pieśniarz, był królem i panował przez 200 lat.

Dadase panował przez 81 lat.

Mamagal, marynarz, panował przez 240 lat.

Kalbum, syn Mamagala, panował przez 195 lat.

Tuge panował przez 360 lat.

Mennuna panował przez 180 lat.

Enbi-Esztar panował przez 290 lat.

Lugalmu panował przez 360 lat.

Ośmiu królów panowało przez 3195 lat.

Następnie Kisz został porażony orężem i królestwo zostało przeniesione do Hamazi.

W Hamazi Hatanisz był królewm, panował przez 360 lat.

Jeden król panował przez 360 lat.

Następnie Hamazi zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Uruku.

W Uruku Enszakuszana był królem, panował przez 60 lat.

Lugalkiniszedudu panował przez 120 lat.

Argandea panował przez 7 lat.

Trzech króli panowało przez 187 lat.

Sumeryjska Lista Królów

Następnie Uruk zastał porażony orężem i królestwo zostało przeniesione do Ur.

W Ur Nanne był królem, panował przez 54 lata.

Meskiag-Nanna, syn Nanne, był królem, panował przez 48 lat.

[...] syn [...] panował przez 2 lata.

Trzech króli panowało przez [...] lat.

Następnie Ur zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Adabu.

W Adabie Lugalanemundu był królem, panował przez 90 lat.

Jeden król panował przez 90 lat.

Adab został porażony orężem i królestwo zostało przeniesione do Mari.

**Anbu** był królem, panował przez 30 lat.

Anba był królem, syn Anubu, panował przez 17 lat.

Bazi, wytwórca skór, panował przez 30 lat.

**Zizi**, pieśniarz, panował przez 20 lat.

**Limer**, kapłan *pašīšu*, panował przez 30 lat.

Szarrum-iter panował przez 9 lat.

Sześciu królów panowało przez 136 lat.

Następnie Mari zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Kiszu.

Sumeryjska Lista Królów

W Kiszu **Ku-Baba** , karczmarka, która uczyniła trwałymi podstawy Kiszu, była królem, panowała przez 100 lat.

Jedna królowa panowała przez 100 lat.

Następnie Kisz został porażony orężem i królestwo zostało przeniesione do [miasta] Akszak.

W Akszak Unzi był królem, panował przez 30 lat.

Undalulu był królem, panował przez 6 lat.

Urur panował przez 6 lat.

Puzur-Nirah panował przez 20 lat.

Iszu-il panował przez 24 lata.

Szu-Sin, syn Iszu-il, panował przez 7 lat.

Sześciu królów panowało przez 93 lata.

Następnie Akszak zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Kiszu.

W Kiszu Puzur-Sin, syn Ku-Baby, był królem i panował przez 25 lat.

Ur-zababa, syn Puzur-Sina, panował przez 400 lat.

Simudara panował przez 30 lat.

**Usi-watar** panował przez 7 lat.

Isztar-muti panował przez 11 lat.

**Iszme-Szamasz** panował przez 11 lat.

Nannija panował przez 7 lat.

Siedmiu królów panował przez 491 lat.

Sumeryjska Lista Królów

Następnie Kisz zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Uruku.

W Uruku Lugalzagesi był królem, panował przez 25 lat.

Jeden król panował przez 25 lat.

Następnie Uruk został porażony orężem i królestwo zostało przeniesione do Agade.

W Agade **Sargon**, którego ojcem był ogrodnik, podczaszy króla Ur-Zababy z Kiszu, został królem Agade, zbudował Agade, panował przez 56 lat.

Rimusz, syn Sargona, panował przez 9 lat.

Manisztusu, starszy brat Rimusza, panował przez 15 lat.

Naram-Sin, syn Manisztusu, panował przez 56 lat.

Szarkaliszrri, syn Naram-Sina, panował przez 25 lat.

A potem kto był królem? Kto nie był królem?

**Irgigi** był królem, Nanum był królem, Imi był królem, Elulu był królem; tych czterech królów panowało przez 3 lata.

**Dudu** panował przez 21 lat.

Szu-durul, syn Dudu, panował przez 15 lat.

Jedenastu królów panowało przez 181 lat.

Następnie Agade zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Uruku.

W Uruku **Ur-ningin** był królem i panował przez 7 lat.

Ur-gigir, syn Ur-ningina, panował przez 6 lat.

Sumeryjska Lista Królów

Kuda panował przez 6 lat. Puzur-ili panował przez 6 lat. **Ur-Utu** panował przez 5 lat. Pięciu królów panowało przez 30 lat. Następnie Uruk zostało porażone orężem i królestwo i władzę w królestwie zagarnęły wojska Gutów. W wojskach Gutów, imię żadnego króla nie było znane. Nibia był królem, panował przez 3 lata. Ingiszu panował przez 6 lat. Ikukum-la-qaba był królem i panował przez 6 lat. **Szulme** panował przez 6 lat. Silulumesz panował przez przez 6 lat. Inimabakesz panował przez 5 lat. Igeszausz panował przez 6 lat. Jarlagab panował przez 15 lat. Ibate panował przez 3 lata. Jarla panowal przez 3 lata. **Kurum** panował przez rok. Apil-kin panował przez 3 lata. La-erabum panował przez 2 lata. Irarum panował przez 2 lata.

z języka angielskiego przetłumaczył Łukasz Sitnik opublikowano na: www.starozytnysumer.pl

Sumeryjska Lista Królów

Ibranum panował przez rok. **Hablum** panował przez 2 lata. Puzur-Sin, syn Habluma, panował przez 7 lat. **Jarlaganda** panował przez 7 lat. Si'u panował przez 7 lat. Tirigan panował przez 40 dni. Dwudziestu jeden królów panowało przez 90 lat i 40 dni. Następnie wojska Gutów zostały porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Uruku. W Uruku, **Utuhengal** panował przez 427 lat i 7 dni. Jeden król panował przez 427 lat i 7 dni. Następnie Uruk został porażony orężem i królestwo zostało przeniesione do Ur. W Ur **Ur-Nammu** był królem i panował przez 18 lat. Szulgi, syn Ur-Nammu, panował przez 46 lat. Amar-Suen panował przez 9 lat. Szu-Suen panował przez 9 lat. **Ibbi-Suen** panował przez 25 lat. Pięciu królów panowało przez 108 lat.

Następnie Ur zostało porażone orężem i królestwo zostało przeniesione do Isin.

Sumeryjska Lista Królów

W Isin Iszbi-erra był królem, panował przez 33 lata.

Boski Szu-iliszu, syn Iszbi-erry panował przez 20 lat.

Iddin-Dagan, syn Szu-iliszu, panował przez 21 lat.

Iszme-Dagan, syn Iddin-Dagana, panował przez 20 lat.

Lipit-Isztar, syn Iszme-Dagana, panował przez 11 lat.

Boski Ur-Ninurta panował przez 28 lat.

Bur-Sin, syn Ur-Ninurty, panował przez 21 lat.

Lipit-Enlil, syn Bur-Sina panował przez 5 lat.

Boski Erra-imitti panował przez 8 lat.

Boski **Enlil-bani** panował przez 24 lata

Boski Zambija panował przez 3 lata.

Boski Iter-pisza panował przez 4 lata.

**Ur-dukuga** panował przez 4 lata.

**Sin-magir** panował przez 11 lat.

Damiq-iliszu, syn Sir-magira panował przez 23 lata

Trzynastu królów panowało przez 213 lat.